

аднекуль з-за мяжы, вядома ж, у балоньні. Сядзяць яны за чаркаю з Уладзімерам Караткевічам і разважаюць. Адам кажа: „Штучныя тканіны там танныя, вось мой плашч каштаваў пляшку гарэлкі“. На гэта задуменны Ўладзімер зазначае: „Затое якая там гарэлка танная...“

## Банан

### Сяргей Харэускі

Гэтая трапічная садавіна ўпершыню зъявілася ў Беларусі ў XVIII стагодзьдзі, калі ў магнацкіх рэзыдэнцыях завялі моду на экзатычныя аранжарэі. Але нішто ня вечнае, прагналі панаў, і ня стала бананаў.

Вярнуліся яны на сталы беларусаў толькі ў 70-ыя гады нашага стагодзьдзя як прыклад салідарнасці з народамі Афрыкі ды Азіі, якія абраўлі сацыялістычны шлях. Аднак другім пачуцьцём, пасъля гонару за братнія народы, было глыбокое расчараўванье. Мякаць дзіўнага плоду, якая пахла шампунем, была слотнаю і коўткаю, ажно ледзьве можна было разамкнуць пашчэнкі. У тыя гады бананы ў Беларусь завозілі зялёнымі й нясьпелымі, каб была магчымасць іх доўга перахоўваць у непаваротлівым савецкім гандлі. „Дастаць банана“ — у 70-ыя гады азначала выпадкова набыць добра вядомую з кніжак, але невядомага спосабу ўжыванья садавіну. Вынаходлівия беларусы, каб дасыпляць, клалі іх на аципляльныя батарэі альбо замарожвалі ў лядоўках, а пасъля аблівалі кіпенем...

У 1980 годзе падчас сусьветнае Алімпіяды ў Менску нарэшце зъявіліся добрыя, съпелыя й духмянныя бананы, але іх пасъпахова зъелі студэнты з тых самых братніх краін Азіі і Афрыкі.

Напрыканцы 80-х значэнне слова „банан“ разка пашырылася. „У вушах бананы“ — гэта стан пахмельля. „Банан“ — штаны моднага калісці крою, завужаныя ніжэй лытак. Новыя моды!

„Рускі! Біг-банан! — кричалі зъянтэжаным беларусам у вясёлых кварталах заходніх сталіцаў. Гэты эўфэмізм, аднак, у нашай мове не прышчапіўся.

Затое беларуская моладзь добра засвоіла значэнне гэтага слоўца ў сэнсе міліцэйскае дубінкі. Не адзін дэманстрант „дастай“ амонаўскага „банана“. Упершыню гэткія „бананы“ былі шырокі ўжытых падчас шэсціца на Курапатах ў 1989 годзе. З таго часу гэткіх бананаў ды іх мадыфікацыяў істотна паболела. Зъявіліся дубінкі даўжэйшыя і таўсьцейшыя, з рознымі тронкамі, з электрашокерамі і вельмі эфектыўныя, са скаванымі шыпамі, якія разьдзіраюць вонратку і скuru. Беларусь стала вялікай аранжарэй міліцэйскіх бананаў.

А для большасці беларускае дзяятвы банан — садавіна па-ранейшаму далікатэсная.

## Балота

### Антаніна Хатэнка

Здаўна-спрадаўна жыве ў беларусаў паданыне, як у багне-балоце агні начамі съвеціца, запаленыя мітычным *Балотнікам*. Здавён балота палохае і насыцярожвае. Аж да таго, што захацелі людзі асушиць яго. Хацелі з дрыгвы сухімі вылезьці. Але ж мы — „людзі на балоце“.